**STUDIEVAARDIGHEDEN**

Dagelijks leerwerk is het belangrijkste. In principe heb je voor Latijn of Grieks voor elke les leerwerk (woorden, grammatica). Dit leerwerk moet je heel goed doen: leer altijd alsof je voor een s.o. leert. Wacht niet tot je zeker weet dat je een s.o. of p.w. krijgt, want dan is het teveel om nog goed te leren.

Tips voor het leren van woorden:

- Schrijven, schrijven, schrijven. Na een jaar Latijn of Grieks moet je een aantal kladblokken hebben verbruikt.

- Tijdens het schrijven de woorden uitspreken helpt ook goed. Zeker bij Grieks is dit nodig om een goed woordbeeld te vormen.

- Herhalen. Beter drie keer een korte tijd leren dan één keer lang achter elkaar.

- Vergelijkbare woordjes (ook uit andere talen) erbij zoeken als ezelsbruggetje

- Het aanleggen van een kaartsysteem (ene kant Latijn/Grieks, andere kant de betekenis) kan nuttig zijn. Fonetisch opschrijven is een extra oefening, bovendien kun je je dan ook op klank laten overhoren door iemand die geen Grieks kent.

- De computerprogramma's die bestaan zijn in eerste instantie OVERHOORprogramma's en geen LEERprogramma's.

- Laat je nooit meteen na het leren overhoren, maar een paar uur later.

Tips voor het leren van grammatica (rijtjes):

- Het doel van grammatica leren is: de betreffende grammatica in een regelmatig tempo kunnen opzeggen, zoals bij een songtekst. Dus foutloos en in de goede volgorde. Tips hiervoor:

- Rijtjes vaak overschrijven

- Rijtjes vaak opzeggen

- Niet te lang achtereen, maar juist veel verschillende keren.

- Zorg ervoor dat je de verschillende mogelijkheden van de naamvallen regelmatig herhaalt, deze worden namelijk steeds wat uitgebreider.

Tips voor het leren vertalen:

- Regelmatig werken bevordert vertaalvaardigheid

- Concentratie is erg belangrijk: iedere vorm van afleiding maakt het (onbewust) moeilijker om de losse puzzelstukjes op de juiste manier aaneen te voegen.

- Lees een zin eerst altijd helemaal door om deze goed te kunnen analyseren, dan weet je vast al waar de natuurlijke rustpunten zitten en of de zin uit meerdere onderdelen bestaat.

- Schrijf de losse onderdelen van een zin voor jezelf nauwkeurig op, niet alleen de vertaling maar zeker ook de functie in de zin.

- Werk systematisch, blijf steeds de dezelfde **volgorde** aanhouden **(persoonsvorm, onderwerp (nom), lijdend voorwerp (acc), meewerkend voorwerp (dat), rest).**

- Maak gebruik van een kladblaadje en hou je eigen aantekeningen/leertips erbij.

- Schrijf de gevonden uitkomst/vertaling van de zin precies op, maak geen overschrijffouten!

- Controleer altijd of je vertaald zin correct Nederlands heeft opgeleverd.

- Blijf je bewust van de functies van de woordgroepen in de zinnen.

- Controleer altijd je zinnen op onnodige fouten zoals verwisseling van enkelvoud en meervoud en het gebruik van de juiste tijden.

- Samenwerken is goed voor het tempo, maar zelf vertalen is vergelijkbaar met puzzels oplossen: hier leer je het meeste van. Afwisseling werkt hierbij prima.

- Leer van je fouten door een voorraad aantekeningen aan te leggen over fouten die je hebt gemaakt, aangevuld met handige tips en weetjes die je tijdens het vertalen en controleren daarvan verzamelt.

**Z. O. Z.**

Algemeen:

- In de bijlespoule kun je hulp krijgen van getalenteerde, gemotiveerde en enthousiaste leerlingen uit de bovenbouw!

- Er zijn websites die behulpzaam zijn, hieronder staan er enkele:

- superlatijn.nl

- kox kollum (via website Bonhoeffer College)

- paradigmaweb

- stilus.nl (declinatio Graeca)

- wellink.nu

Valkuil: er kan in bovenvermelde websites een andere methode gebruikt worden dan die we hier op school gebruiken.